

SOS DJEČIJA SELA BOSNA I HERCEGOVINA

RASPISUJU OGLAS
ZA RADNO MJESTO



SOS DJEČIJA
SELA
BOSNA I HERCEGOVINA

PREVODILAC ZA ARAPSKI, FARSI, URDU I PAŠTU (Ž/M)

„SIGURNA MJESTA ZA DJECU“ Ušivak-Hadžići

2 honorarna saradnika na Ugovor o djelu (6 mjeseci)

SOS Dječija sela Bosna i Hercegovina u saradnji sa UNICEF i World Vision u Bosni i Hercegovini odgovaraju na potrebe izbjeglica/migranata te za djecu stvaraju sigurno okruženje, zaštitu, priliku za strukturirane aktivnosti i podršku od strane stručnog i brižnog osoblja, kroz projekat „Sigurna mjesta za djecu“ u Centru „Ušivak“, Hadžići. Za potrebe realizacije planiranih aktivnosti, neophodna je stručna osoba sa prevodilačkim iskustvom.

Ključni zadaci i odgovornosti:

- Prevodi, tumači i posreduje između korisnika i uposlenika sigurnog mjesta za djecu;
- Prilagođava komunikaciju korisnicima i okolnostima;
- Prevodi dokumente i materijale na jezik korisnika,
- Direktna angažman u aktivnostima u Sigurnom mjestu za djecu, učesće u sastancima, seminarima, radionicama i treninzima;
- Odgovornost za osiguravanje ambijenta i aktivnosti usmjerenih na prevenciju zanemarivanja i zlostavljanja djece i reagiranje u slučaju potrebe a u skladu sa Politikom zaštite djece SOS Dječijih sela BiH;
- Promovira rad Sigurnih mjesta za djecu i Organizacije SOS Dječija sela BiH.

Neophodne kvalifikacije i kompetencije:

Pozicija prevodioca u Sigurnom mjestu za djecu treba da ispunjava sljedeće uvjete:

- Najmanje srednja stručna sprema;
- Iskustvo u pisanom i usmenom prevođenju na engleski i jedan od službenih jezika u BiH;
- Prethodno iskustvo i spremnost na rad u multikulturalnim okruženjima;
- Poznavanje rada na računaru (MS Office);
- Položen vozački ispit B kategorije (aktivan vozač);
- Aktivno poznavanje engleskog jezika;
- Spremnost na svakodnevno putovanje;
- Spremnost na rad u multidisciplinarnom timu;
- Spremnost na dinamičan rad, rad u urgentnim situacijama i dodatne zadatke.

Oglas ostaje otvoren do 10. decembra 2018. godine.

Prijave sa kratkom biografijom slati na sljedeću adresu ili e-mail: *SOS-Kinderdorf International, Ahmeda Muradbegovića 1c. 71000 Sarajevo. posao@sos-ds.ba*

